



# CERTIFICADO DE REGISTRO DE EMPRESA

REGISTERED FIRM CERTIFICATE

## ER-0225/2005

La Asociación Española de Normalización y Certificación (AENOR) certifica que el Sistema de Gestión de la Calidad adoptado por la Empresa: *The Spanish Association for Standardization and Certification (AENOR) certifies that Quality Management System adopted by the firm:*

**CALMELL, S.A.**

para: *for:*

LA PRODUCCIÓN DE:

TARJETAS Y LIBRETAS DE AHORRO CON BANDA MAGNETICA, Y DE TARJETAS INTELIGENTES

THE PRODUCTION OF MAGNETIC CARDS, AND PASSBOOKS, SMARTCARDS, AND CONTACTLESS CARDS AND LABELS

que se realiza/n en o desde los establecimientos: *which is/are carried out in or from the establishments:*

PI PLA D'EN COLL, CL FRESSER, 12C  
08110 - MONTCADA I REIXAC  
(BARCELONA)

PI CAN BUSCARONS DE BAIN, 9 NAVE 1  
08170 - MONTORNES DEL VALLÉS  
(BARCELONA)

es conforme a las exigencias de la Norma Española **UNE-EN ISO 9001:2000** Sistemas de Gestión de la Calidad. Requisitos. *Complies with the requirements of the Standard UNE-EN ISO 9001:2000 Quality Management Systems. Requirements.*

El presente Certificado es válido salvo suspensión, expiración o retirada notificada en tiempo por AENOR. *The Certificate is valid unless it is suspended, cancelled or withdrawn upon AENOR'S written notification*

Cualquier aclaración adicional relativa tanto al alcance de este certificado como a la aplicabilidad de los requisitos de la norma ISO 9001:2000 puede obtenerse consultando a la organización. *Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of ISO 9001:2000 requirements may be obtained by consulting the organization.*

Fecha de emisión: **2005-02-14** Fecha de expiración: **2008-02-14**  
*Issued on Expires on*



El Director General de AENOR  
*General Manager of AENOR*



AENOR es miembro de la RED IQNet (Red Internacional de Certificación), cuyos miembros operan de acuerdo con la norma europea EN 45012. *AENOR is a member of the IQNet NETWORK (The International Certification Network). The members of which operate in accordance with the EN 45 012 European standard.*

AENOR - C/ Génova, 6 - 28004 MADRID(España) - Teléfono: (+34) 914 326 090 - Telefax: (+34) 913 104 518 - [www.aenor.es](http://www.aenor.es)